

Termín z hlediska překladu odborného textu.

příklady

exploitation en carrière, à ciel ouvert, en découvert	povrchová těžba
tremblement de terre, séisme	zemětřesení
moteur asynchrone	motor asynchronní
moteur à quatre temps	motor čtyřdobý
moteur biphasé	motor dvoufázový
surface	povrch, hladina, plocha
superficie	povrch, plocha, výměra
largeur, latitude	šířka
longueur, longitude	délka
océans primitifs	praoceány
dépôt složení, odložení, uložení;	v odborném jazyce naplavenina
lit (fluvial)	řečiště
lit (glacière)	podloží
nappe (d'eau)	hladina
bras mort d'une rivière	slepé rameno řeky
coude de la rivière	zátočina, ohyb
bouche du métro	vchod do metra
bouche du Rhône	ústí
pied (d'une montagne)	úpatí
manche	úžina
col	průsmyk

interkulturalismus	interculturalité
jazyk národnostních menšin	langues minoritaires
klíčové oblasti vzdělávacích systémů a postupů	domaines clés d'action au niveau des systèmes et des pratiques dans l'enseignement
digitální knihovna	bibliothèque numérique
institute terciálního vzdělávání	établissement d'enseignement supérieur
spojený účinek postupného rozšiřování EU	effet combiné des élargissements successifs de l'UE
aquis communautaire	